

# 華僑日報

中華民國僑務委員會頒發登記證台教新字第一一〇號

香港政府明令指定刊登有法律性質廣告之有效刊物  
零售每份五仙  
本報地址：香港中環皇后大道中  
電話：二二二二  
廣告部：二二二二  
印刷部：二二二二  
發行部：二二二二  
總編輯：李國鼎  
副編輯：李國鼎  
社長：李國鼎  
經理：李國鼎  
印刷：李國鼎  
發行：李國鼎

## 美國務卿羅傑斯赴澳洲 出席二國會議

## 協商防衛亞洲 蘇聯指出羅傑斯組新軍事聯盟

【路透社倫敦四日電】美國務卿羅傑斯，將於下週四抵達澳洲，出席在堪培拉舉行的美國與澳洲二國會議。羅氏此行，旨在加強美澳兩國在防衛亞洲方面的合作，並向蘇聯發出警告，指其正試圖在亞洲建立新的軍事聯盟。

羅氏在倫敦表示，美澳兩國在防衛亞洲方面，已達成多項協議，包括在東南亞建立新的軍事聯盟。他強調，美澳兩國將共同防衛亞洲，並對任何威脅亞洲和平的行為，採取果斷行動。

蘇聯方面對此表示強烈不滿，指美澳兩國正試圖在亞洲建立新的軍事聯盟，以對抗蘇聯。蘇聯外交部發言人表示，蘇聯將採取一切必要措施，以維護其在亞洲的利益。

## 尼克遜返抵華府 與議員顧問晤談

## 訪亞洲羅國經過 認為不同制度國家大和平共處

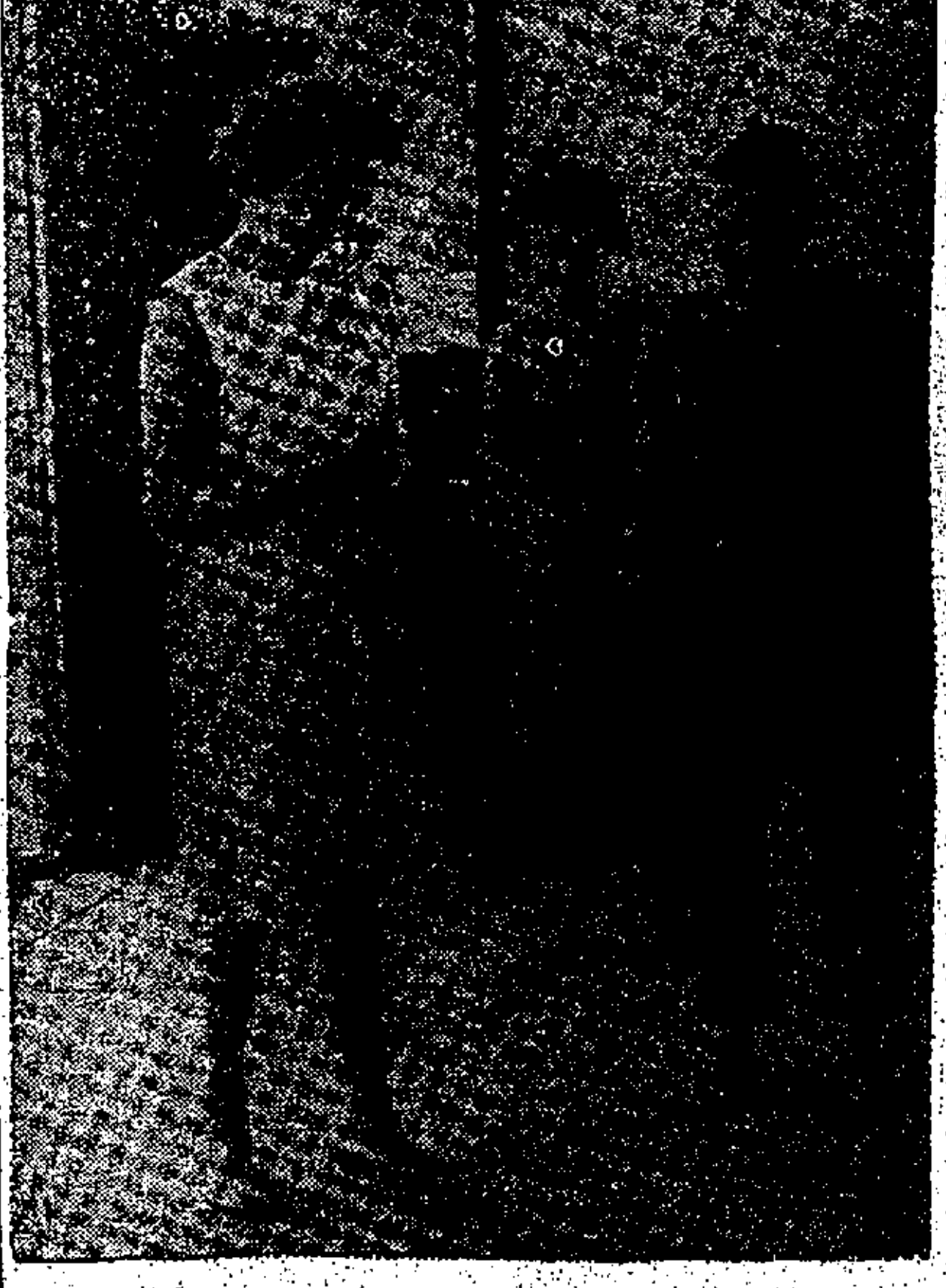
【美聯社華盛頓四日電】尼克遜總統於今日下午返抵華府，隨即與眾議員及顧問舉行晤談。尼克遜在訪亞洲期間，曾與各國領袖會晤，並就國際形勢交換意見。

尼克遜在訪亞洲期間，曾與各國領袖會晤，並就國際形勢交換意見。他認為，不同制度的國家，應在和平共處的原則下，共同發展。

【美聯社華盛頓四日電】尼克遜總統在訪亞洲期間，曾與各國領袖會晤，並就國際形勢交換意見。他認為，不同制度的國家，應在和平共處的原則下，共同發展。

## 相首英訴告達克尼 平和望心人內幕鐵 劃分可不全安亞歐

【路透社倫敦四日電】英國首相希思，將於下週四抵達澳洲，出席在堪培拉舉行的英國與澳洲二國會議。希氏此行，旨在加強英澳兩國在防衛亞洲方面的合作，並向蘇聯發出警告，指其正試圖在亞洲建立新的軍事聯盟。



### 瑞和大厦

官塘新邨第三期  
官塘加樂街49號(協和街隣)  
1A, 13A, 13B, 13C, 13D 巴士可達

- 環境比第一二期更幽美
- 設計及材料均精益求精
- 售價則仍維持廉宜宗旨

工程快完成

### 十二月入伙

三美戰俘  
三美戰俘  
三美戰俘

分期月付 \$289  
歡迎參觀比較  
戶戶單邊 房房皆備

洽購處：本樓辦事處電話：K414772 (假期照常) 中央建業有限公司 香港中環歷山大廈301室電話：H231381 九龍彌敦道655號胡社生行2311室電話：K885011

### 新滿崗 百勝五廠大廈全部售罄!!

九龍青山道瓊林街

## 恒昌五廠大廈

地基完成，開始建築上蓋  
準期明年六月竣工，逾期補息一分

### 週近地價漲逾五成建築費用暴升

八月十五日起提高售價5%  
現仍照原價九折優待  
連日訂購踴躍，所餘無多，欲購從速

永業有限公司·新鴻基有限公司  
中環士丹利街十六號三樓 電話 H228205 241206 地盤 K873475

### 金舫

法國畫坊璇宮情調

北角英皇道893至899號金舫酒店一至二樓  
TEL: H610012, H617022

享譽東南亞印尼之寶  
寶慶七人天合唱團  
體瑪連妮與瑪麗拉  
每晚四時至十一時  
特別介紹瑪麗拉與瑪麗拉  
大提琴獨奏  
最新時裝表演  
逢星期三、五、日、由瑪麗拉與瑪麗拉主持  
逢星期四、六、日、由瑪麗拉與瑪麗拉主持

每晚兩場精彩表演  
世界著名日本富士高什技團  
逢星期三、五、日、由瑪麗拉與瑪麗拉主持  
逢星期四、六、日、由瑪麗拉與瑪麗拉主持

菲島阿比大樂隊  
每晚長駐演奏  
流行、爵士、抒情音樂  
逢星期六及星期日  
四時至六時半舉行茶舞  
菲島阿比大樂隊  
逢星期六及星期日  
四時至六時半舉行茶舞  
菲島阿比大樂隊

### CHINA OIL COMPANY LTD.

中國火油股份有限公司

高薪招聘跟車送貨，應徵者必須年輕力強，克勤耐勞，及無不良嗜好。有意者請詳列姓名、年齡、履歷、通訊電話及地址並附近華蘭路本公司油庫主任收

### 加拿大英國升學

本報歷史最悠久，為港九最大型升學機構，現為協助有志出國求學青年，特設升學輔導部，為學生提供升學及半工讀辦法，有意出國求學者，請來面洽。

歐亞非公司 留學部  
電話：K41790, 860213, 30813  
旺角彌敦道555號六樓B室

### 徵求總經銷

德國名廠電機視機徵求商行  
特約代理經銷請函華僑日報信箱壹玖柒號洽

### 博禮英文書院

招生

班級：中一至五 (E1-E5) 學生優先錄取  
幼雅班至小六 (K-G-PRIMARY)  
試期：八月九日 (星期六) 上午十時  
校址：深水埗橋南路廿八號 (近長沙灣球場)  
(星期日照常辦公)

校董會主席：黃允敬 校長：鍾炳光

### 新風潮 週年紀念大減價

▲供應▼  
古今名畫、立軸手卷、畫片冊頁、拓片古藉、鑲嵌字帖、郵票剪紙、端硯、毛筆、墨、圖章、印泥

全部品種  
八五折優待十天  
本月四日起至十三日止  
地址：香港皇后大道中三十五號樓座  
電話：二二二二

### 加拿大升學

本公司為加拿大著名多間著名工專學校駐港全權招生代表，欲於本年秋季升學，請即來洽商。

免費贈送加拿大升學指南函索即寄

美加留學部  
旺角彌敦道555號六樓B室  
電話：K41790, 860213, 30813

### 台灣、香港、澳門、環島遊覽團

本團由台灣、香港、澳門、環島遊覽團，現為協助有志出國求學青年，特設升學輔導部，為學生提供升學及半工讀辦法，有意出國求學者，請來面洽。

歐亞非公司 留學部  
電話：K41790, 860213, 30813  
旺角彌敦道555號六樓B室



# 美國務院發言人宣稱

## 等候中共答覆

### 重開華沙會議

#### 北平指責尼克遜企圖反對中共

【中央社華盛頓四日電】美國務院發言人今日在記者招待會中宣稱，美國政府正等候中共對華沙會議的答覆。發言人表示，美國政府對中共在華沙會議上的表現感到滿意，並希望中共能繼續與美國政府進行談判。發言人並指責北平方面指責尼克遜企圖反對中共，認為這是對美國政府的誤解。

# 中共呼籲人民

## 儲備糧食應變

### 提高土氣向無作戰準備

【中央社北平四日電】中共當局今日呼籲人民儲備糧食，以應付可能的戰爭。中共當局表示，目前局勢緊張，人民應做好萬全之計，儲備糧食，提高土氣，向無作戰準備。中共當局並呼籲人民團結一致，共同抗戰。

# 伯利恆貨輪在星沉沒

## 七船員失蹤放棄搜尋

### 七船員失蹤放棄搜尋

#### 七船員失蹤放棄搜尋

##### 七船員失蹤放棄搜尋

###### 七船員失蹤放棄搜尋

###### 七船員失蹤放棄搜尋

###### 七船員失蹤放棄搜尋

###### 七船員失蹤放棄搜尋

###### 七船員失蹤放棄搜尋

###### 七船員失蹤放棄搜尋

###### 七船員失蹤放棄搜尋

###### 七船員失蹤放棄搜尋

###### 七船員失蹤放棄搜尋

###### 七船員失蹤放棄搜尋

###### 七船員失蹤放棄搜尋

###### 七船員失蹤放棄搜尋

###### 七船員失蹤放棄搜尋



美國務卿羅傑斯在台北招待記者。結束在華沙訪問行程，飛往台北的羅氏，在台北記者招待會中，發表對華沙會議的評論。

# 谷正綱離美返國

## 曾向美國人解釋

### 亞洲和平重要性

【中央社華盛頓四日電】谷正綱氏今日離美返國。谷氏在華盛頓期間，曾向美國人解釋亞洲和平的重要性，並表示中國政府將繼續致力於維護亞洲的和平與穩定。谷氏並與美國政府官員進行了會談，就當前國際形勢交換了意見。

# 能可斯麗愛風颶

## 陸登南西本日在

### 浪巨有日連岸沿洋平太

#### 浪巨有日連岸沿洋平太

##### 浪巨有日連岸沿洋平太

###### 浪巨有日連岸沿洋平太

###### 浪巨有日連岸沿洋平太

###### 浪巨有日連岸沿洋平太

###### 浪巨有日連岸沿洋平太

###### 浪巨有日連岸沿洋平太

###### 浪巨有日連岸沿洋平太

###### 浪巨有日連岸沿洋平太

###### 浪巨有日連岸沿洋平太

###### 浪巨有日連岸沿洋平太

###### 浪巨有日連岸沿洋平太

###### 浪巨有日連岸沿洋平太

# 美國務卿羅傑斯

## 此次東來訪亞洲各國

### 表明美承擔防務責任

【中央社華盛頓四日電】美國務卿羅傑斯今日在記者招待會中表示，此次東來訪亞洲各國，旨在表明美國承擔防務責任。羅氏表示，美國政府將繼續致力於維護亞洲的和平與穩定，並與亞洲各國加強合作。羅氏並指責北平方面指責尼克遜企圖反對中共，認為這是對美國政府的誤解。

# 管理大學法案

## 佐藤對解決學潮甚有信心

### 佐藤對解決學潮甚有信心

【中央社東京四日電】日本首相佐藤今日表示，對解決學潮甚有信心。佐藤表示，日本政府將採取一切必要措施，以解決學潮問題，並維護社會的穩定。佐藤並呼籲學生團結一致，共同維護社會的穩定。

# 泰國洋業迅速發展

## 坡院一千四百餘所

### 坡院一千四百餘所

#### 坡院一千四百餘所

##### 坡院一千四百餘所

###### 坡院一千四百餘所

###### 坡院一千四百餘所

###### 坡院一千四百餘所

###### 坡院一千四百餘所

###### 坡院一千四百餘所

###### 坡院一千四百餘所

###### 坡院一千四百餘所

###### 坡院一千四百餘所

###### 坡院一千四百餘所

###### 坡院一千四百餘所

###### 坡院一千四百餘所

###### 坡院一千四百餘所

###### 坡院一千四百餘所

# 美國務卿羅傑斯

## 向自由中國保證

### 美全力支持中國政府

【中央社華盛頓四日電】美國務卿羅傑斯今日在記者招待會中表示，美國政府將全力支持中國政府。羅氏表示，美國政府將繼續致力於維護中國的主權與領土完整，並與中國政府加強合作。羅氏並指責北平方面指責尼克遜企圖反對中共，認為這是對美國政府的誤解。

# 高越邊境連日激戰

## 美機支援步兵

### 擊斃越共數十

【中央社西貢四日電】南越各綫仍有零星戰鬥。美機支援步兵，擊斃越共數十。南越政府表示，目前局勢緊張，美機將繼續支援步兵作戰，以維護南越的和平與穩定。南越政府並呼籲民眾團結一致，共同抗戰。

# 美國務卿羅傑斯

## 向自由中國保證

### 美全力支持中國政府

#### 美全力支持中國政府

##### 美全力支持中國政府

###### 美全力支持中國政府

###### 美全力支持中國政府

###### 美全力支持中國政府

###### 美全力支持中國政府

###### 美全力支持中國政府

###### 美全力支持中國政府

###### 美全力支持中國政府

###### 美全力支持中國政府

###### 美全力支持中國政府

###### 美全力支持中國政府

###### 美全力支持中國政府

###### 美全力支持中國政府

###### 美全力支持中國政府



# 蘇拖延軍備限制談判 試圖追上美國 核子飛彈發展

## 美反導彈計劃參院明付表決

【本報訊】蘇聯在限制核子飛彈發展談判中，表現出極大的延宕態度，使美國在談判中處於被動地位。美國參議院將於明日對反導彈計劃進行表決，此舉將對蘇聯產生重大壓力。

蘇聯在談判中，一再提出各種技術性障礙，並要求美國在導彈發展方面做出重大讓步。美國方面則堅持認為，導彈發展是國家安全的基石，不能做出任何實質性妥協。

# 總理兼程返國 召內閣商對策

【本報訊】總理在結束海外訪問後，已於昨日抵達香港，並隨即召見內閣成員，就當前國際形勢及政府對策進行深入商討。

總理在會談中，詳細介紹了此次訪問的經過及與各國領導人的會談情況。他強調，政府必須保持冷靜，並根據實際情況制定應對策略。

# 威爾遜迎晤尼克遜

【本報訊】美國總統尼克遜在訪問加拿大期間，於昨日抵達渥太華，並受到當地官員及民眾的熱烈歡迎。

尼克遜總統在會談中，就當前國際形勢及美加關係問題與威爾遜總理進行了廣泛交流。雙方均表示，將繼續加強兩國在各領域的合作。

# 報季行銀展發洲亞 款貸項三十年本 元美萬千七過超

【本報訊】亞洲開發銀行昨日宣佈，將向亞洲地區提供總額超過七千萬美元的本國貸款，以支持該地區的經濟發展。

此次貸款將用於基礎設施建設、農業發展及教育事業。亞洲開發銀行表示，將繼續致力於促進亞洲地區的經濟繁榮與穩定。

# 太空科學家已擬定計劃 探測太陽系星體

【本報訊】美國太空科學家已擬定一項計劃，派遣探測器前往太陽系邊緣，以探測未知星體及彗星。

該計劃名為「太陽系邊緣探測計劃」，旨在研究太陽系邊緣的各種天體及其對太陽系的影響。科學家表示，此次探測將為人類了解太陽系的起源與演進提供重要數據。

# 政治危機困擾意大利 為結束黨派紛爭 總理再受命組閣

【本報訊】意大利政府因黨派紛爭，目前正處於政治危機之中。總理已再次受命組閣，以結束目前的混亂局面。

意大利政府內部，各黨派之間的利益衝突日益加劇，導致政府無法正常運作。總理表示，將盡一切努力，儘快組成一個穩定、負責任的政府。

# 突衛徒教派兩蘭愛北 殺害地方，突與教派衝突持續

【本報訊】在北愛爾蘭地區，突與教派衝突持續，已造成多人傷亡。當局呼籲雙方保持冷靜，並通過對話解決爭端。

北愛爾蘭地區的局勢依然緊張，突與教派之間的暴力衝突頻繁發生。當地居民生活在水深火熱之中。國際社會呼籲各方停止暴力，共同維護地區的和平與穩定。

# 美總統與美國國務卿羅傑斯 分別訪亞洲各國 證明美關心亞洲

【本報訊】美國總統與國務卿羅傑斯分別訪問亞洲各國，證明美國對亞洲地區的安全與發展高度重視。

美國總統在訪問期間，將與亞洲各國領導人舉行會談，就共同關心的問題交換意見。國務卿羅傑斯則將就美國的外交政策及對亞洲的承諾進行闡述。

# 經過兩週檢疫 並無感染迹象 北約軍事演習 下月丹麥舉行

【本報訊】參加北約軍事演習的各國人員，在經過兩週的嚴格檢疫後，目前並無感染迹象。北約軍事演習將於下月在丹麥舉行。

北約組織表示，此次演習旨在展示其強大的軍事力量，並加強與成員國之間的協同作戰能力。演習內容包括海空協同作戰、遠程奔襲等。

# 以國防部長達仁揚言 以色列永遠拒絕 接受外國軍援助

【本報訊】以色列國防部長達仁揚言，以色列將永遠拒絕接受外國軍援助，以維護其國家安全與主權。

達仁在會談中強調，以色列的國防力量完全依靠自身，任何外國援助都無法真正解決以色列的安全問題。他呼籲國際社會尊重以色列的獨立與主權。

# 亞洲國家監督越南和平 以國際法為準

【本報訊】亞洲國家監督越南和平委員會表示，將以國際法為準，監督越南地區的和平進程。

該委員會將定期向國際社會報告越南地區的和平進展情況。委員會呼籲越南各方遵守國際法，停止一切暴力行為，共同維護地區的和平與穩定。

# 同母異父兄妹 被控亂倫同居 欲救無門

【本報訊】一對同母異父的兄妹，因被控亂倫同居，目前正處於法律訴訟之中。他們表示，欲救無門，希望社會能給予理解與幫助。

這對兄妹的遭遇引起了社會的廣泛關注。他們表示，自己一直以來都遵守法律，此次被控實屬冤枉。他們希望法律能還自己一個公道。

# 埃及大軍企圖 登陸運河東岸 在塞得港火掩護下

【本報訊】埃及大軍企圖在塞得港火掩護下，登陸運河東岸，以擴大其在該地區的軍事控制。

埃及軍隊的行動引起了國際社會的關注。一些國家呼籲埃及政府停止軍事行動，並通過對話解決爭端。埃及方面則表示，其行動是為了維護國家的領土完整與安全。

# 台灣首兩季貿易 盈餘三千萬美元

【本報訊】根據最新數據顯示，台灣首兩季貿易盈餘達三千萬美元，表現優異。

台灣貿易盈餘的增長，主要得益於出口貿易的強勁增長。台灣政府表示，將繼續致力於發展貿易，提高國民生活水平。

# 望盼黨和共國美 華德愛使迫能 州麻處局動活

【本報訊】美國華德愛使表示，將與中國及台灣當局進行溝通，以期達成某種協議，並推動麻州活動。

華德愛使在會談中，就當前國際形勢及麻州活動問題與各方進行了廣泛交流。他表示，將盡一切努力，促進各方之間的對話與合作。



尼克遜迎晤基美相首英  
英首相希思與美國總統尼克遜在渥太華會晤，就當前國際形勢及美加關係問題進行深入交流。

# 打劫結婚賀禮 赫然是一嬰兒

【本報訊】一名男子在結婚賀禮中，赫然收到一個嬰兒，此事引起社會關注。警方表示，將對此案進行調查，以確定是否存在非法行為。

該名男子表示，他對收到嬰兒感到非常驚訝和困惑。警方提醒公眾，在處理類似事件時應保持冷靜，並及時向警方報告。

# 打劫結婚賀禮 赫然是一嬰兒

【本報訊】一名男子在結婚賀禮中，赫然收到一個嬰兒，此事引起社會關注。警方表示，將對此案進行調查，以確定是否存在非法行為。

該名男子表示，他對收到嬰兒感到非常驚訝和困惑。警方提醒公眾，在處理類似事件時應保持冷靜，並及時向警方報告。

# 打劫結婚賀禮 赫然是一嬰兒

【本報訊】一名男子在結婚賀禮中，赫然收到一個嬰兒，此事引起社會關注。警方表示，將對此案進行調查，以確定是否存在非法行為。

該名男子表示，他對收到嬰兒感到非常驚訝和困惑。警方提醒公眾，在處理類似事件時應保持冷靜，並及時向警方報告。

# 打劫結婚賀禮 赫然是一嬰兒

【本報訊】一名男子在結婚賀禮中，赫然收到一個嬰兒，此事引起社會關注。警方表示，將對此案進行調查，以確定是否存在非法行為。

該名男子表示，他對收到嬰兒感到非常驚訝和困惑。警方提醒公眾，在處理類似事件時應保持冷靜，並及時向警方報告。

# 打劫結婚賀禮 赫然是一嬰兒

【本報訊】一名男子在結婚賀禮中，赫然收到一個嬰兒，此事引起社會關注。警方表示，將對此案進行調查，以確定是否存在非法行為。

該名男子表示，他對收到嬰兒感到非常驚訝和困惑。警方提醒公眾，在處理類似事件時應保持冷靜，並及時向警方報告。

# 打劫結婚賀禮 赫然是一嬰兒

【本報訊】一名男子在結婚賀禮中，赫然收到一個嬰兒，此事引起社會關注。警方表示，將對此案進行調查，以確定是否存在非法行為。

該名男子表示，他對收到嬰兒感到非常驚訝和困惑。警方提醒公眾，在處理類似事件時應保持冷靜，並及時向警方報告。

# 打劫結婚賀禮 赫然是一嬰兒

【本報訊】一名男子在結婚賀禮中，赫然收到一個嬰兒，此事引起社會關注。警方表示，將對此案進行調查，以確定是否存在非法行為。

該名男子表示，他對收到嬰兒感到非常驚訝和困惑。警方提醒公眾，在處理類似事件時應保持冷靜，並及時向警方報告。



# 十一人被控

**罪名企圖開片十一人加控藏械  
中彈斃命青年時與黑社會往來**

（傳聞）前日金園在凱歌堂前附近閉門兩聲符其門窗而自斃。除一名男第場獲警被斃外，十二名男第均捕之男子。年中十五至二十五歲，皆昨午落案候審。

十二人皆被控金園指其罪，其中一人被加控有攻擊性，金園作非用途及身為社會會員罪名，經今晨府中級別審訊。上列兩項罪名中，余昌昌，十九歲，與家人同住任職工廠第三區第三十六座五樓某室。死者之姊與余昌昌一室，家有七口，死者排行第三，以前常為鄰工友，最近因有類何仙姑。有某種良好嗜好，形如「道人」。

由於死者有與黑社會勢力來往，死者之長兄曾正式報告他與這些人物物事，但死者不予理會。不幸因此被殺身之禍。

至於前院附近之兩個社會組織「頭義興」與「十四K」，要緊是怎樣組織。

以歷史：應與皇社社會後社會組織，會員都到潮州以骨幹，勢範範圍遍港九。其以武裝，九龍城，深水埗為主要活動地點。

世伯姦汚世侄女案宣判

## 客疑與女童性交開審

# 荃灣兇殺案

（特）昨晨九時  
在石梨

**續獲一疑犯** 區第廿六座外，反三合會黨，與賈拘捕一名十四歲少年，砂嫌與七月卅一號發生在荳蔻園的一宗兇殺案有關。

該名被捕少年，與另一名在八月二日被捕之十五歲少年，將被控一謀殺一罪名，於今晨在紐西蘭法院判罪提控。(合)

# 澳改訂居留法例 華僑申請較前多

緬甸華僑有百名入墾

[illegible]

# 直升機飛港澳

航空服務公司向兩地接洽  
如一切順利十一月可實現

(新亞社)  
據有關方面消息，假如一切順利，本年十月底十一月間，可能有直升機載客飛行港

# 九龍昨晨兩宗打架

共有八人受傷送院

[illegible]

中央紡織有限公司  
招考練習員

年 齡：十八至二十三歲，男性。  
歷 有高中畢業或大學程度具有證件者。  
報名辦法：備一吋半身照片二張親筆填寫履歷一份，郵寄香港太子大廈一六〇九室中央紡織有限公司收。合則函約考試。  
錄取後在該公司廠訓練兩年，期內月給津貼，畢業後歸本公司正式職員。



瑞士* 科威* 拿大* 新加* 坡巴* 印巴* 根泰*	特利* 拿大* 加利* 巴拿* 馬巴* 印巴* 根泰*	日本* 緬甸* 荷屬* 土西* 葡澳*	利牙* 牙蘭* 耳其* 班牙* 牙利*	時蘭* 希臘* 西聯* 黎巴* 律非* 律非* 丹印*	比希* 希臘* 西聯* 黎巴* 律非* 律非* 丹印*	法國* 塞蘭* 錫蘭* 沙英* 南印*	路斯* 塞蘭* 錫蘭* 沙英* 南印*	地亞* 西國* 塞蘭* 非魯* 西森*	大馬* 英敦* 東約* 南新* 巴盧*	薩牙* 牙蘭* 耳其* 班牙* 牙利*	亞加* 買典* 西哥* 伊哈* 內加*	薩牙* 牙蘭* 耳其* 班牙* 牙利*	亞加* 買典* 西哥* 伊哈* 內加*
---	---	---------------------------------	---------------------------------	---	---	---------------------------------	---------------------------------	---------------------------------	---------------------------------	---------------------------------	---------------------------------	---------------------------------	---------------------------------

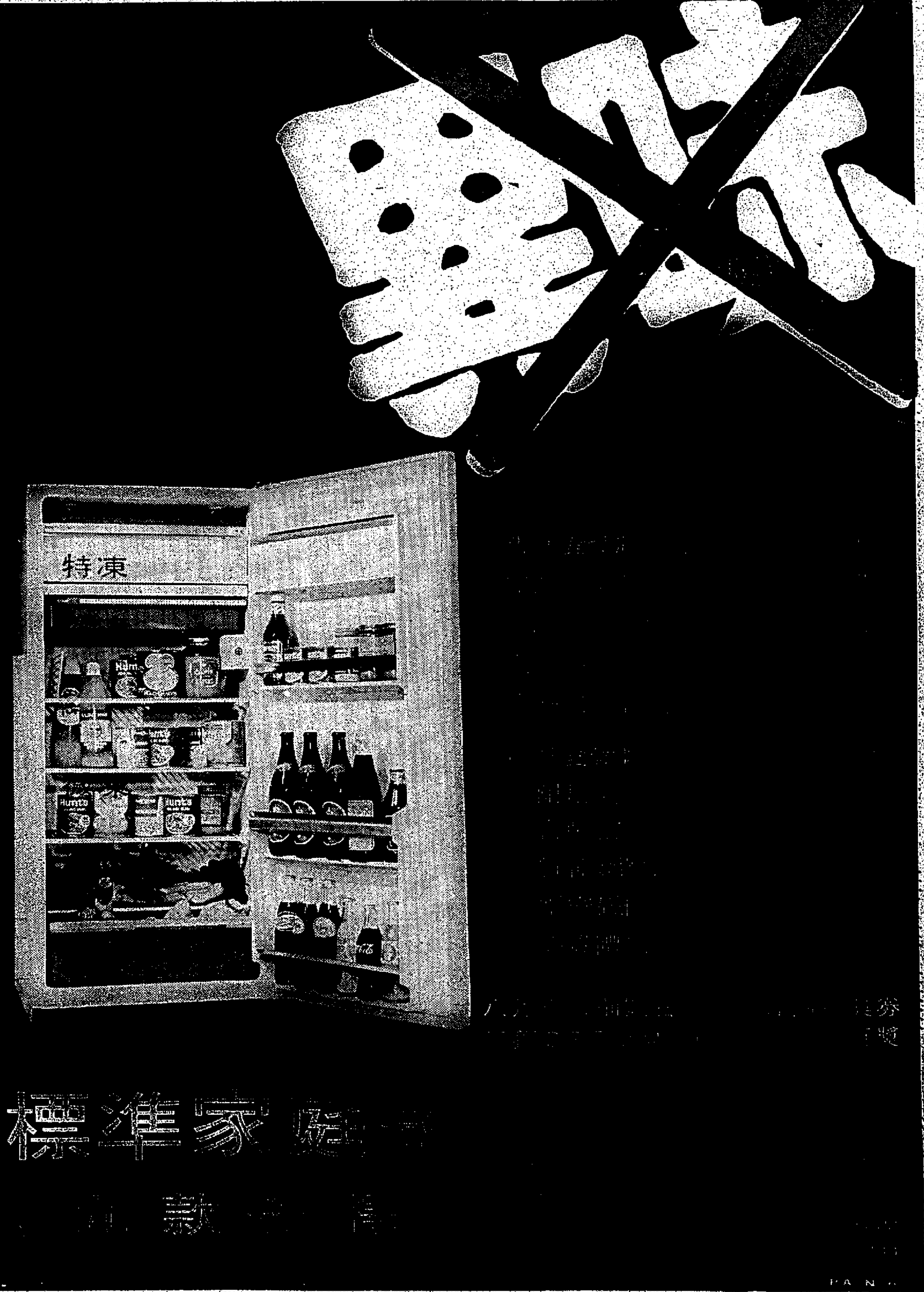
**澳航噴射運務  
貫通  
五大洲貿易**

澳航噴射運務直航世界各大主要市場全部  
V式噴射特快飛機均有最現代化之雙向液動板及塞箱網  
等裝設設備此種裝置能使地面上之貨物交收更趨快捷無阻行程。  
無論閣下的海外市場位於何處若交付澳航運載必能依時  
運抵安全妥當請即與各值運代理或澳航聯絡。  
澳航電話H-229131至5

澳航電話H-229131至5

**QANTAS**  
JET-ENTERPRISE **CARGO**  
YOUR CARGO EXPERTS ON FIVE CONTINENTS  
**澳航噴射/運務**  
世界五大洲之空運領袖

澳航係與印航，紐航及英航聯營





本港新聞

# 從陽江乘破船五艘 漁民大逃亡

## 昨日抵達長洲被獲 暫由水警安置 聽候當局決定

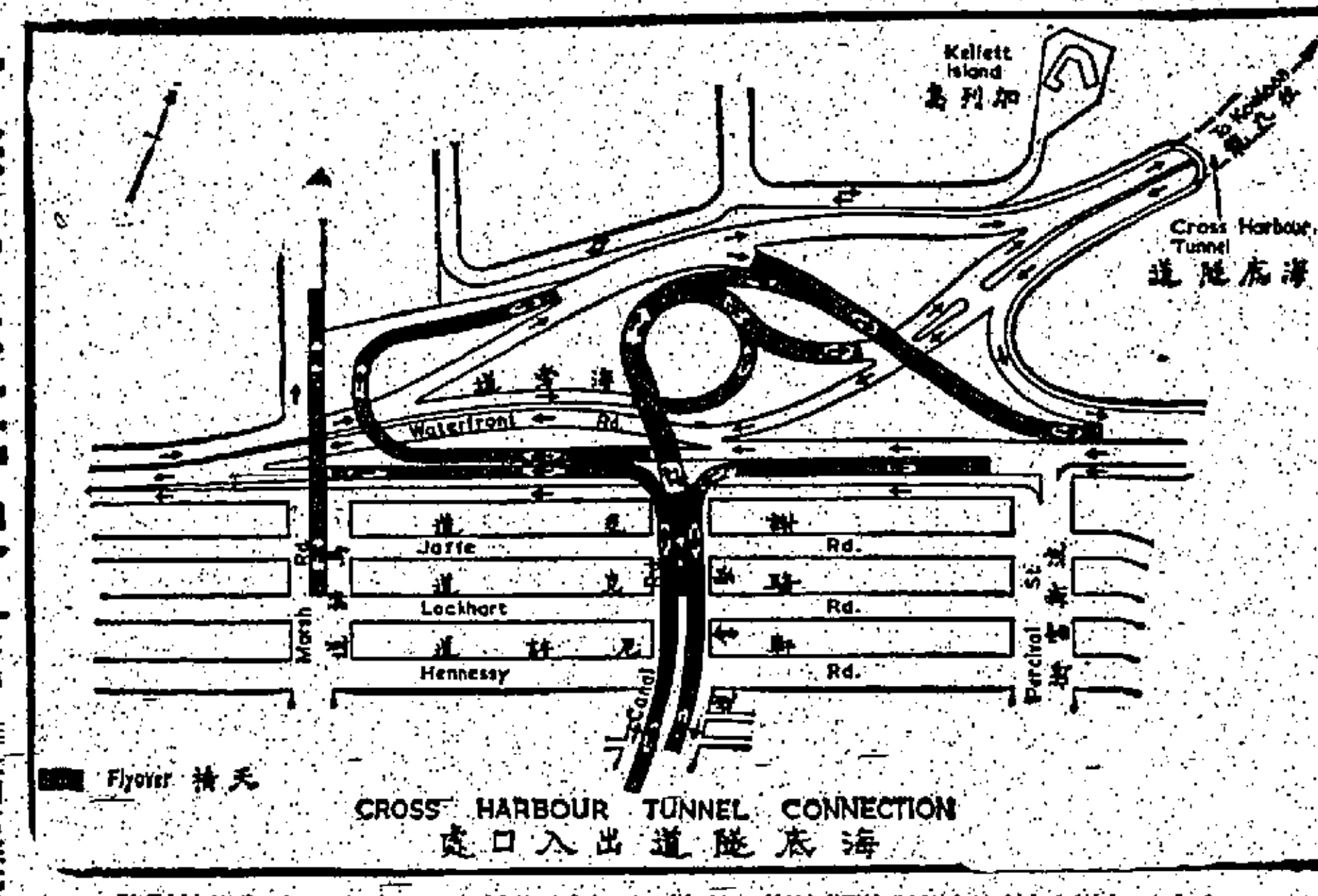
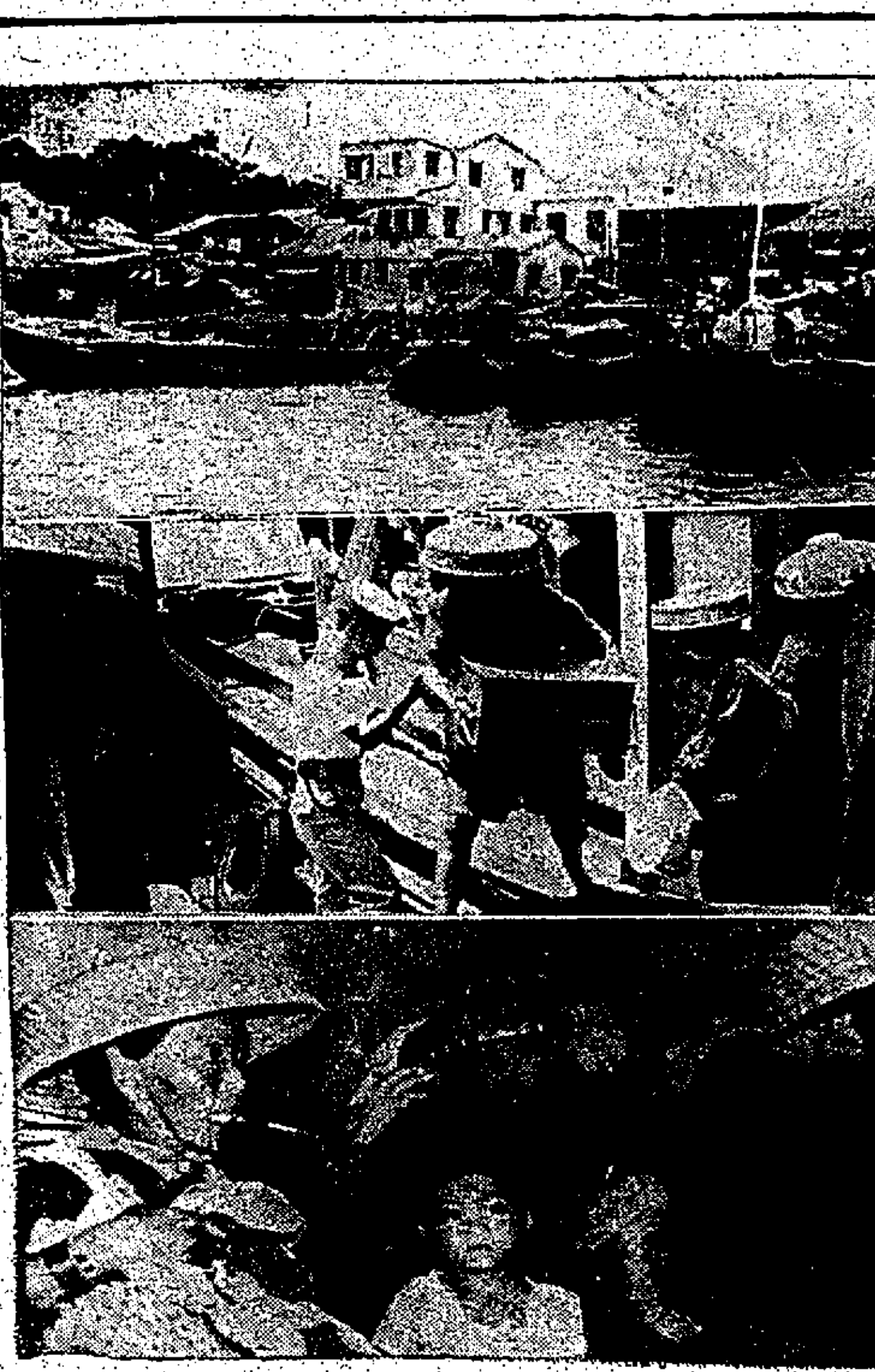
【本報訊】陽江漁民大逃亡，昨日抵達長洲，被水警發現，暫由水警安置，聽候當局決定。據悉，陽江漁民大逃亡，係因陽江漁民不滿當局對漁業之限制，而集體逃亡。昨日，陽江漁民大逃亡，抵達長洲，被水警發現，暫由水警安置，聽候當局決定。

# 海底 將建 迴旋 車路

【本報訊】海底迴旋車路，將建。此項工程，旨在改善海底交通，提高交通效率。預計將於近期內動工興建。

# 大陸漁人逃出生天

【本報訊】大陸漁人逃出生天。據悉，該名漁人係在海上遇險，經當地漁民及時發現，並將其救起。目前，該名漁人已無大礙。



路駁接道海之與興行地填新之圖劃路設一街富斯波與道師屬於介道打士高在

## 廿餘人車停駛 甘餘九人車停駛

【本報訊】廿餘人車停駛，甘餘九人車停駛。此項消息引起社會關注，有關部門正對此進行調查。

## 小型巴士檢驗 今日為第二次

【本報訊】小型巴士檢驗，今日為第二次。此次檢驗旨在確保小型巴士的安全性能，保障乘客安全。

## 羅傑斯與港督 粉飾打山波

【本報訊】羅傑斯與港督，粉飾打山波。此項活動旨在慶祝重要節日，展現香港風采。

## 九龍牛池灣大樹村 昨日發生四級大火

【本報訊】九龍牛池灣大樹村，昨日發生四級大火。火勢猛烈，造成嚴重損失。消防部門已派員前往撲滅。

## 美孚新邨住戶們 餐餐鮮菜鮮魚鮮肉

【本報訊】美孚新邨住戶們，餐餐鮮菜鮮魚鮮肉。此項服務旨在提高住戶的生活質量，滿足其飲食需求。

# 西德製造 寶石牌

## 全自動雪柜



符合國際性最高品質三星標準



- ### 優點出眾
- ✓ 全部自動溶雪系統毋須擦掣省時省力保證無霜
  - ✓ 國際三星標準冷度永遠保持攝氏零下十八至廿五度貯藏任何食物長久保存新鮮
  - ✓ 拒面選用品質最佳隔熱防火膠板絕對隔熱防濕性能優越
  - ✓ 其他優點特多如密封拒門薄型拒身強力無聲馬達省電耐用...等

Model 9B-200V  
一九六九年新設計大小均備適合任何家庭需要

### 分期付款·手續簡便

港九各電器行及雪柜行均售  
總代理：  
香港火油公司高富石油氣部  
彌敦道昌興大廈11樓 電話：K-665272



## 功見時五 牌老方官 丸羊參

效命應期 妙扶聖補男界  
無火壯 動發 品弱藥身界  
服可女男 劑補衆大

## 丸龍神

胸腹血常氣防下固夜視眼停  
健輕旺服止元補尿絕髮止

## 汗止腰強液增補

丸補大器臟

效十各及腰腹便六立補汗經虛後損  
二服後補作變快十服後多補，空虛

## 藥效特根斷痛頭老

丸地歸風祛

包痛輕痛期女痛陽，眩痛血  
斷二後等內月及穴兩頭，虛  
根三頭症頭事婦作太重頭頭  
劑療治方症症各胆胃肺肝心

## 藥效特脹胃

即，消之臟胃血。開不飽胃，痛主  
服取除積滯，管，且，長痞滿，消  
即即肚腹脹悶硬可吃，滿悶悶  
效即痛，等病，氣脹逆逆，滿悶悶  
，便即痛，血何少胃多，氣脹逆  
，大脹逆，心也逆逆，新新

## 藥效特新最，痛濕風

丹金萬痛骨

不由胸行停聚抽痛腰四肢筋  
利由通動血痛痛痛痛痛痛痛

## 精咳滅

出立一，繼出久，咳新  
咳即咳咳咳咳咳咳咳咳咳咳  
止，咳咳咳咳咳咳咳咳咳咳  
止，咳咳咳咳咳咳咳咳咳咳

## 藥效特端勞

根斷九什貼外服內服久起新

## 美孚新邨第二期花園洋樓已開始出售

為方便美孚新邨住戶們購買日常鮮菜，美孚新邨特別向政府租用葵涌新路橋底空地，建造一固定的蔬菜市場。每日皆有大量新鮮時菜供應；加上設在美孚新邨商場的肉店、雜貨店、米舖和士多，美孚新邨住戶們獲得最高之享受，餐餐鮮菜鮮魚鮮肉。

美孚企業有限公司  
售處：美孚新邨  
百老匯街二號A一樓 電話：K-879351-4  
尖沙咀天星碼頭售處 電話：K-676708



# 亞洲的新軍事聯盟

亞洲國家共同防務任務之原上固屬可行，但實際上則頗多困難。事實上亞洲及太平洋地區雖有加強其他方面合作，但新軍事聯盟則現似難以實現。

亞洲的防務問題，在世界軍事會議上，地位日益重要。亞洲國家共同防務任務之原上固屬可行，但實際上則頗多困難。事實上亞洲及太平洋地區雖有加強其他方面合作，但新軍事聯盟則現似難以實現。

## 地區廣泛 難得協議

列如：目前在日本舉行的亞洲太平洋會議，最足以說明亞洲防務問題之複雜性。在該會議中，參加防務會議之國家，共有九個，即：美國、日本、菲律賓、泰國、南越、新加坡、馬來西亞、汶萊及印度尼西亞。

## 內政外交 各有關係

亞洲防務問題之複雜性，不僅在於地區之廣泛，且在於各國之政治、經濟、社會、文化等背景之不同。因此，在防務合作方面，各國之利益與立場，往往難以達成一致。

## 其他方面 加強合作

雖然在防務方面難以達成協議，但在其他方面，如經濟、文化、教育等，亞洲國家之間，仍有加強合作之可能。例如，在經濟方面，亞洲國家可以加強貿易往來，共同發展經濟。

# 家國黨共歐東 亞尼馬羅

國黨共的線路獨立走個一是它 迄今，配支共蘇絕拒已來時多，家 間防寇克迎款烈且

在馬尼拉，東歐共產黨與菲律賓共產黨之間，已建立起一種緊密的聯繫。這種聯繫不僅在政治上，而且在經濟和軍事上也表現出來。據悉，東歐共產黨已向菲律賓共產黨提供大量的資金和武器，以支持其在菲律賓的獨立運動。

# 北韓與中共邊境的危機

去年十二月及今年三月，沿中韓邊境六百里，曾發生劇烈衝突，導致中共封鎖邊境。

在北韓與中共邊境，自去年十二月以來，一直處於緊張狀態。據報，雙方在邊境地區發生了多次衝突，導致人員傷亡和財產損失。目前，邊境地區仍處於封鎖狀態，雙方均表示將繼續保持警惕。

# 黑社會又漸死灰復燃

青年阿飛成為新血 繼承作奸犯科勾當 關心社會問題者盼有關當局本兼治

黑社會勢力在過去幾年內，曾一度被削弱，但最近又開始死灰復燃。據報，許多青年阿飛，受黑社會之誘惑，紛紛加入其中，從事各種違法犯罪活動。有關當局呼籲社會各界，應加強對黑社會的打擊，並關心社會問題，共同維護社會治安。

# 各區街坊廣行清潔

中區今日起大洗掃 新區清潔委員會週五招待記者

為了改善城市環境，各區街坊將廣行清潔。中區將於今日開始大洗掃，新區清潔委員會亦將於週五招待記者，介紹清潔工作的進展情況。

# 丈夫被控殺妻疑案

今起偵訊如表證成解高院定讞

一宗涉及丈夫被控殺妻的疑案，將於今日開始偵訊。如果表證成立，案件將移交高院定讞。

# 轉讓通告

香港龍興號有限公司公告

香港龍興號有限公司，茲因業務需要，特將部分資產轉讓。凡與該公司有業務往來者，請於規定期限內前來辦理。

# 東方蠟油罐頭有限公司

股東年會通告

東方蠟油罐頭有限公司，茲定於八月二十五日召開股東年會。請全體股東準時出席。

# 博愛醫院

戊申年一九六九年三月十五日舉行籌款晚宴

善款收入	
各名譽捐款共收	\$28,454.00
銀額捐款共收	\$7,725.19
減：有酬費用支出	\$5,958.32
減：文具印刷	\$3,055.60
減：雜項費	\$603.99
實得收入	\$96,179.91

核數師報告書 本校會計師已將上列博愛醫院一九六九年三月十五日之收支帳目，經核對無誤，特此報告。

# 香港五金商業總會通告

本會定於八月二十五日召開會員大會

# 香港大元紡織股份有限公司

（自動清盤中）通告

# 永勝商行有限公司謹啓

敬啓者：敝行外勤推銷員麥章君及收帳員袁蘇君，經於八月一日自動辭職與本行脫離關係，特此通告。

# 貴重物業出投

九龍塘羅福道壹號

# 承讓民地司庫署命

貴重物業出投





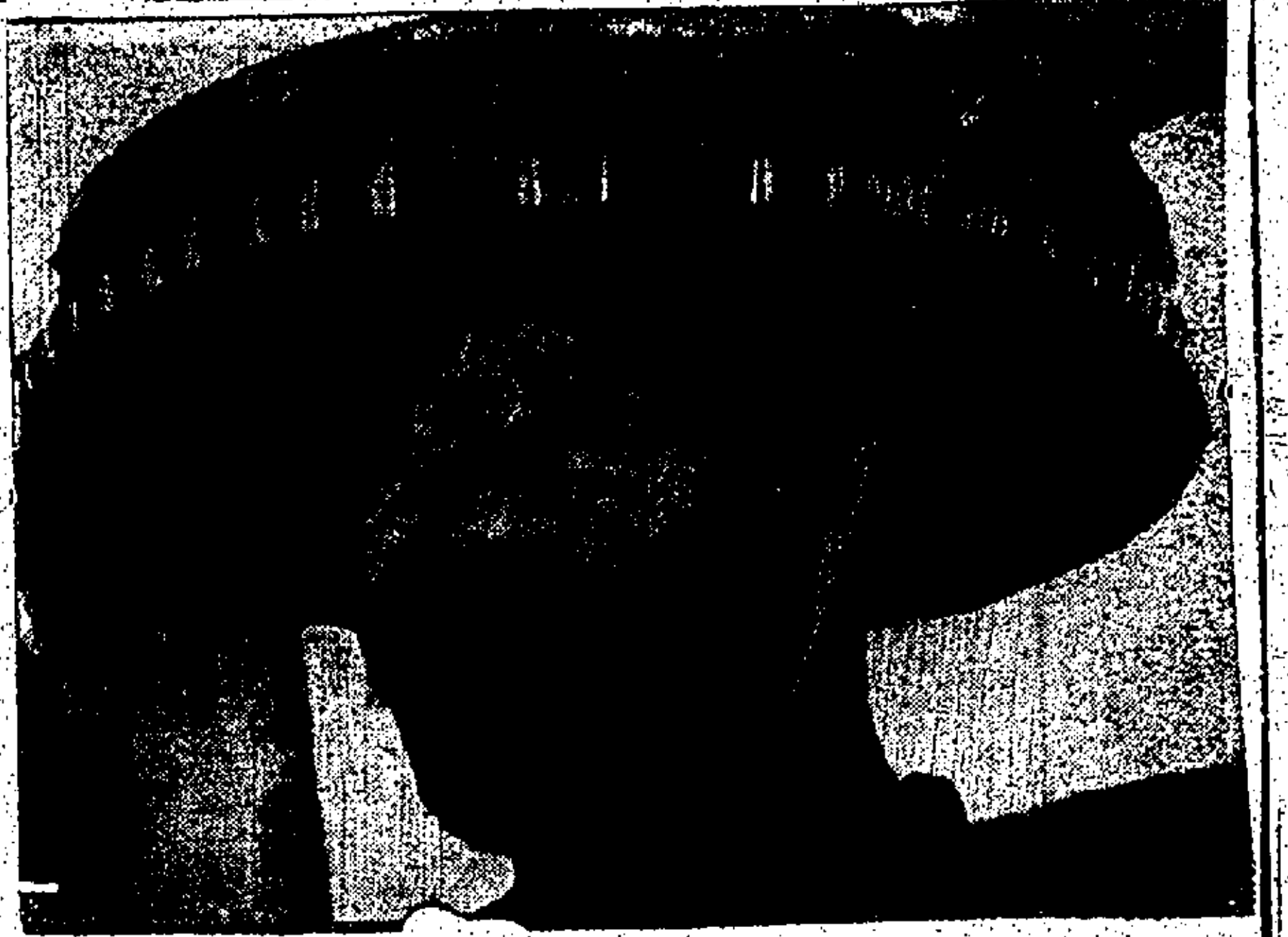






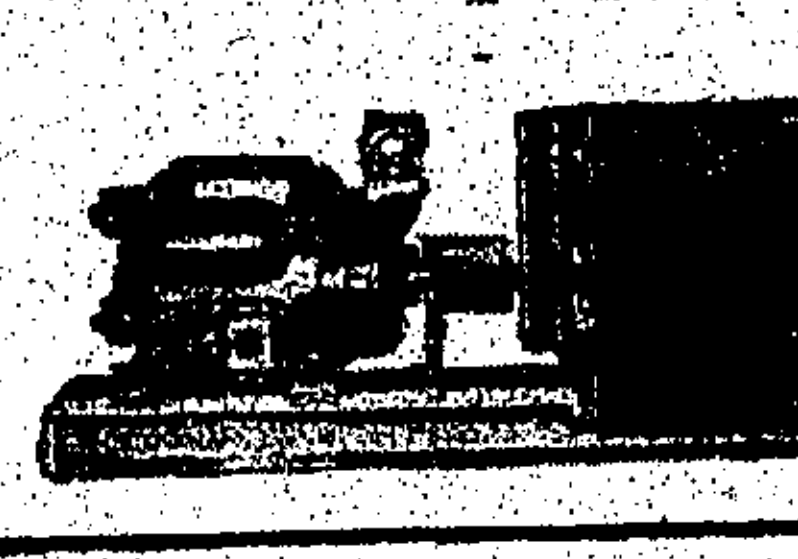






繼由校務主任陳惠銘報告校務，就該校之教學成果及擴班計劃作一簡略報導，詞畢畢業生代表致謝詞，最後在一片畢業歌聲中閉會，是次校會由校長、全體師長及畢業生

陳列室：九龍彌敦道493A號 電話：K-850884  
特約經銷處：合發電器行有限公司 電話：H-445151  
澳門經銷處：聯英行 電話：2660



障，遂院數新斧無端。  
據悉：當時有一輛紅色  
車於駛至開城溫泉附近  
馬路時，不知如何將一  
撞倒，駕駛該車之者  
十七歲，事後醫員到場  
失事經過，並將該青年  
局救治。(新)

[illegible]

















### 積極推進青年戶外活動當中心

## 注意操舟安全

教育局提供有關使用獨木舟及帆船之種種安全措施，以資參考，而免意外。此等提示共分八項，遍及技能、設備、潮流、及遇險時應付方法等。

（特訊）在過去幾年戶外活動中，獨木舟及帆船之使用，日益普遍。教育局為保障學生安全，特提供有關使用獨木舟及帆船之種種安全措施，以資參考，而免意外。此等提示共分八項，遍及技能、設備、潮流、及遇險時應付方法等。

### 游泳技能

（一）凡參加水上活動者，必須具備游泳技能。可作之測驗：（甲）游泳（包括自由泳、蛙泳、仰泳、蝶泳）。（乙）潛水（包括在水下行走、在水下停留、在水下呼吸）。（丙）浮力（包括在水面漂浮、在水面停留、在水面呼吸）。（丁）平衡（包括在水面平衡、在水面停留、在水面呼吸）。（戊）耐力（包括在水面耐力、在水面停留、在水面呼吸）。（己）速度（包括在水面速度、在水面停留、在水面呼吸）。（庚）力量（包括在水面力量、在水面停留、在水面呼吸）。（辛）靈敏（包括在水面靈敏、在水面停留、在水面呼吸）。（壬）協調（包括在水面協調、在水面停留、在水面呼吸）。（癸）其他（包括在水面其他、在水面停留、在水面呼吸）。

### 意外預防

（一）切勿在風浪中游泳。（二）切勿在急流中游泳。（三）切勿在不明水深之處游泳。（四）切勿在不明底質之處游泳。（五）切勿在不明流向之處游泳。（六）切勿在不明潮汐之處游泳。（七）切勿在不明天氣之處游泳。（八）切勿在不明環境之處游泳。（九）切勿在不明時間之處游泳。（十）切勿在不明地點之處游泳。

### 熱帶水上

（一）在熱帶水上活動時，應注意下列事項：（二）應穿著救生衣。（三）應穿著防滑鞋。（四）應穿著防曬衣。（五）應穿著防蚊衣。（六）應穿著防蟲衣。（七）應穿著防風衣。（八）應穿著防雨衣。（九）應穿著防熱衣。（十）應穿著防冷衣。

### 聖雅各福華會

（一）本會為推廣華文教育，特設「聖雅各福華會」。（二）本會之宗旨為：（三）本會之課程為：（四）本會之收費為：（五）本會之報名日期為：（六）本會之考試日期為：（七）本會之校址為：（八）本會之電話為：（九）本會之傳真為：（十）本會之網址為：

（一）本會之宗旨為：（二）本會之課程為：（三）本會之收費為：（四）本會之報名日期為：（五）本會之考試日期為：（六）本會之校址為：（七）本會之電話為：（八）本會之傳真為：（九）本會之網址為：

（一）本會之宗旨為：（二）本會之課程為：（三）本會之收費為：（四）本會之報名日期為：（五）本會之考試日期為：（六）本會之校址為：（七）本會之電話為：（八）本會之傳真為：（九）本會之網址為：

（一）本會之宗旨為：（二）本會之課程為：（三）本會之收費為：（四）本會之報名日期為：（五）本會之考試日期為：（六）本會之校址為：（七）本會之電話為：（八）本會之傳真為：（九）本會之網址為：

（一）本會之宗旨為：（二）本會之課程為：（三）本會之收費為：（四）本會之報名日期為：（五）本會之考試日期為：（六）本會之校址為：（七）本會之電話為：（八）本會之傳真為：（九）本會之網址為：

（一）本會之宗旨為：（二）本會之課程為：（三）本會之收費為：（四）本會之報名日期為：（五）本會之考試日期為：（六）本會之校址為：（七）本會之電話為：（八）本會之傳真為：（九）本會之網址為：

（一）本會之宗旨為：（二）本會之課程為：（三）本會之收費為：（四）本會之報名日期為：（五）本會之考試日期為：（六）本會之校址為：（七）本會之電話為：（八）本會之傳真為：（九）本會之網址為：

（一）本會之宗旨為：（二）本會之課程為：（三）本會之收費為：（四）本會之報名日期為：（五）本會之考試日期為：（六）本會之校址為：（七）本會之電話為：（八）本會之傳真為：（九）本會之網址為：

（一）本會之宗旨為：（二）本會之課程為：（三）本會之收費為：（四）本會之報名日期為：（五）本會之考試日期為：（六）本會之校址為：（七）本會之電話為：（八）本會之傳真為：（九）本會之網址為：

### ST. BENEDICT'S COLLEGE 聖本篤英文書院

（一）本會之宗旨為：（二）本會之課程為：（三）本會之收費為：（四）本會之報名日期為：（五）本會之考試日期為：（六）本會之校址為：（七）本會之電話為：（八）本會之傳真為：（九）本會之網址為：

### 以馬內利英文中學

（一）本會之宗旨為：（二）本會之課程為：（三）本會之收費為：（四）本會之報名日期為：（五）本會之考試日期為：（六）本會之校址為：（七）本會之電話為：（八）本會之傳真為：（九）本會之網址為：

### 聖體英文中學秋季招生

（一）本會之宗旨為：（二）本會之課程為：（三）本會之收費為：（四）本會之報名日期為：（五）本會之考試日期為：（六）本會之校址為：（七）本會之電話為：（八）本會之傳真為：（九）本會之網址為：

### 培英中學

（一）本會之宗旨為：（二）本會之課程為：（三）本會之收費為：（四）本會之報名日期為：（五）本會之考試日期為：（六）本會之校址為：（七）本會之電話為：（八）本會之傳真為：（九）本會之網址為：

### 聖基多福中學

（一）本會之宗旨為：（二）本會之課程為：（三）本會之收費為：（四）本會之報名日期為：（五）本會之考試日期為：（六）本會之校址為：（七）本會之電話為：（八）本會之傳真為：（九）本會之網址為：

### 培理英文書院

（一）本會之宗旨為：（二）本會之課程為：（三）本會之收費為：（四）本會之報名日期為：（五）本會之考試日期為：（六）本會之校址為：（七）本會之電話為：（八）本會之傳真為：（九）本會之網址為：

### 聖慈幼英文

（一）本會之宗旨為：（二）本會之課程為：（三）本會之收費為：（四）本會之報名日期為：（五）本會之考試日期為：（六）本會之校址為：（七）本會之電話為：（八）本會之傳真為：（九）本會之網址為：

### 實用英專日夜校招生

（一）本會之宗旨為：（二）本會之課程為：（三）本會之收費為：（四）本會之報名日期為：（五）本會之考試日期為：（六）本會之校址為：（七）本會之電話為：（八）本會之傳真為：（九）本會之網址為：

### 文法英文書院

（一）本會之宗旨為：（二）本會之課程為：（三）本會之收費為：（四）本會之報名日期為：（五）本會之考試日期為：（六）本會之校址為：（七）本會之電話為：（八）本會之傳真為：（九）本會之網址為：





### 同濟中英文中學畢業禮

### 謝雨川議員勸勉畢業生 做人做事首重品德

### 有才無德非社會福

謝雨川夫人主持授憑頒獎禮

（特訊）同濟中學英文中學畢業禮，於本月廿四日下午，在該校禮堂舉行。謝雨川議員夫人主持授憑頒獎禮，並勉勵畢業生做人做事首重品德，有才無德非社會福。當晚出席嘉賓包括：謝雨川議員夫人、同濟中學英文中學校長、校務委員會成員、畢業生家長代表等。畢業生代表在致辭時表示，將銘記校方的教導，努力學習，為社會貢獻力量。

### 畢業生頭名

（特訊）同濟中學英文中學畢業生頭名，由陳志強同學獲得。陳同學在學期間成績優異，表現出色，獲得校方及家長的一致好評。此外，還有多位同學在各項比賽中獲獎，表現可嘉。

### 聖基多福英文校

（特訊）聖基多福英文校，將於本月廿六日舉行畢業禮。該校校長在致辭時表示，希望畢業生能將在校所學之知識與技能，應用於未來之工作與生活中，為社會做出貢獻。

Thank you.  
Yours faithfully,  
(Sgnd.) John Choi  
Specimen 2  
789, Cherry Road,  
9th Floor,  
Mongkok,  
Kowloon.  
23rd July, 1969.  
Mr. S. Lee,  
Manager,  
International Export Corp.,  
313, Alexandra House,  
Hong Kong.  
Dear Mr. Lee,  
Ref: Application for annual leave  
I write to apply for my annual leave that is due to me commencing from 26th instant for a period of two weeks.  
I trust that this application will meet with your kind approval.  
Thanking you,  
I am,  
Yours faithfully  
(Sgnd.) John Choi

Comments on writing letters to apply for leave  
It is generally agreed that letters to apply for leave should be short and to the point. It is not necessary to give a detailed explanation of the reason for applying for the leave. Merely stating the reason is sufficient in most cases. It is, however, necessary to end the letter with an expression of thankfulness as required by social courtesy.

### 中學同學 學科生活知識進修

堅道英文書院主編

### 語文

### Letter-writing - Part 4

### A letter to apply for leave

### Specimen 1

789, Cherry Road,  
9th Floor,  
Mongkok,  
Kowloon.  
23rd July, 1969.  
Mr. S. Lee,  
Manager,  
International Export Corp.,  
313, Alexandra House,  
Hong Kong.  
Dear Mr. Lee,  
Ref: Application for leave  
In view of the fact that I am suddenly taken ill (OR it may be I was injured in my left leg while playing 'mahjong' OR I have to attend to a personal matter of grave importance to me) I am unable to report for work and I shall appreciate it very much if you will kindly grant me leave until such time I am back to my normal health (OR my injury recovers OR my personal matter is attended to in one or two days' time).  
I am sure you will readily understand my situation and grant me my request accordingly.

**SOUTHWESTERN COLLEGE**  
**西南英文中學**  
西區正校 灣仔分校擴班招生  
英文部——F.6(考G.C.E.) F.1-F.5(會考班)  
C.F.5(商科班)  
學級：考PITMAN及L.C.C.) P.1-P.6  
中文部——中六(大學預科)一至中五(會考班)  
小一至小六  
考試日期：八月九日(星期六)下午二時  
報名：即日起，星期日及假期照常辦公  
正校——西區灣仔道林道街廿五號(李陸小學後面)  
電話：468750 465792  
分校——仔邊道加里七號(國泰戲院後面)  
電話：727221 721682  
監督：譚永成 校長：張海清

**新錦田英文書院**  
F.5會考班招生理科會考  
招：(A)英文部——F.1至F.5(會考班)  
(B)中文部——中一至中四  
考試日期：八月十八日上午九時半(即日開始報名)  
校址：新界元朗錦田18, 19A, 23, 26號巴士站  
電話：NT760623  
校董會主席：黃思嘉 校長：鄧乾新  
校長：譚萬鈞B.A.(HONS)(HKU)

**九龍塘學校英文中學部**  
校址：九龍塘舒翠道十號 電話：K830190  
招收：大學預科UPPER 6及LOWER 6文理組新生  
(申請時須備證件)  
報名日期：即日起  
報名地點：本校校務處  
校監：譚澤霖 校長：譚煜樑

**聖培爾英文書院**  
預科F.6 全部預科 全部上午上課 學費\$750  
參加中大聯考G.C.E. SAT試並重考英文會考  
限收會考五科以上及格包括英文兩科者  
科目：英文 中文 純數 附加數  
物理 化學 生物 地理  
F.5會考班 八月十八日開課 分文理兩班 只收重讀生三科或四科及格者  
F.4重讀班 分文理兩班重讀生憑證件錄取 明年全部升F.5會考  
F.1-F.5 下午英文小學 學費20-24元  
F.1-F.5 上午班 學費40元  
校址：九龍塘彌敦道164B 電話：851501  
(近亞答街老火車路) 監督：吳劍明 校長：陳華元

**南開書院** 招生  
(男女生兼收)  
班級：F.1-F.5 P.1-P.6  
報名：每日辦公時間 電話：K 835154  
考試：日期在校內公佈  
校址：九龍彌敦道14號  
F.5新生——錄取保證參加1970年會考  
F.4新生——錄取保證參加1970年會考  
董事長：龍之荷 監督：修宏偉

**聖培爾英文書院**  
附設：(一)P.6-FORM 4 全級新生  
(二)中大預科新生，現可申請入學  
校址：九龍塘彌敦道164B 電話：851501  
(近亞答街老火車路)  
**聖培爾預科夜校招生**  
附設：(一)中大預科新生，現可申請入學  
(二)中大預科新生，現可申請入學  
校址：九龍塘彌敦道164B 電話：851501  
(近亞答街老火車路)

**仁伯英文中學**  
招生  
校址：西區灣仔道林道街廿五號(李陸小學後面)  
電話：468750 465792  
校監：譚澤霖 校長：譚煜樑

**香港真光中學入學試**  
報名日期：即日起  
考試日期：八月十八日上午九時半  
校址：九龍彌敦道14號  
電話：K 835154  
董事長：龍之荷 監督：修宏偉











法輪寮國號

翌卽開往可倫坡孟買馬賽

（特訊）法國郵船公司之新型客郵一號，由日本來港，於八日抵埠，起落貨後，翌（九）日下午啓行，開往可倫坡、孟買、馬賽等埠。

印 度 抵 日 溫 哥 西 華 西  
 溫哥華西  
 抵日  
 印 度  
 西 華  
 溫 哥  
 西 華  
 抵 日  
 印 度

哥羅、西獵圖、達金馬、朗成路、依爾峰堪。

**郵港** .....  
**雅圖** .....  
 落貨物物  
 製(十  
 )日發行  
 開往派

**當杜斯輪**

八月

**海**

貴客搭船付貨實價  
 德順道西二  
 永基大廈二二


**十二抵港**  
**烈開羅省三藩市**  
 (時訊) 申友航業公司代理「壹杜斯」輪  
 由日本來港，預計於十二日抵埠，趕搭貨物後，  
 翌十三日啓行，開往羅省、盛地牙哥、三藩  
 市、土托放等埠。

**十二開往紅海**  
(特航)日本郵船株式會社之「伊勢丸」，由日本來港，將於十日抵步，起落貨物後，十二日啓行，開往亞丁轉紅海各埠。

業易貿堂和平本日  
抵昨團察視澳港

（神訊）日本信託株式會社主辦之平和堂易染港澳貿易團一行一百四十餘人，昨乘日人，昨乘日京抵港，下榻總統酒店，在連日天氣酷熱當中。

OSEA LINE  
FEDERAL SOUTH  
ST ASIA LINE



港 仍係極不穩  
來港。本港酒店業大有  
懸壺不覆之勢。衆國在  
港期內，將遊覽本港，  
九龍及澳門各地名勝，  
並旁觀本港市景及有開  
行樂。其一切觀光程序  
，均由「自由旅行社」代爲  
安排。(續)

利威活

暹羅 到港 十日 翌開

啟者，故各處之船隻，因  
 途程快，該公司之船隻，  
 已於昨日，由暹羅開  
 派，多隻出發，倘有欲  
 出發之八月廿一日，十  
 遊船團及八月廿一日，  
 六日，廿三日之遊船，  
 亦已全數開往香港，該

香港 東方船務公司

地址：街衙門太馬十四拉 電話：二

培鐵平 昌

察國昨抵港在機場留影

日本和堂貿易

行之「活輪」輪，由美  
國來港，將於廿一日抵  
步，起落貨物後，並  
（廿一日）落客，開往  
羅。

（轉錄）多利明洋  
行之一「活輪」輪，由  
美  
國來港，將於廿一日抵  
步，起落貨物後，並  
（廿一日）落客，開往  
羅。

金城日本  
台灣旅團

（轉錄）本港金  
城旅遊貿易有限公司  
辦客修日有：台灣各地  
之旅行團入歐共二百六  
十餘人，均臨時分批出  
發，首批由日本及台灣四  
批遊覽團來港，係已於  
陽曆九月九日啟程。由於  
該公司經營頻繁，辦客  
安排均極妥當，航次上之

**BEN LINE**  
"BENALBANACH"  
邊歐寶力輪  
開往 漢堡，倫敦，米都  
士堡，格蘭治茂夫。  
八月初四日開始落貨  
八月初八日開行  
客定價請 電話：H 231021

尚有航訊消息刊  
在第五張第三頁

實鷹丸  
MITAKA MARU  
八月九日  
由日本抵港

秀峰丸  
SHUHO MARU  
八月十一日  
由日本抵港


東南丸  
TONAN MARU  
八月十六日  
由日本抵港

八重春丸  
YAHEARU MARU  
八月十八日  
由日本抵港

**OSAKA LINES** 東 德  
(YOKOHAMA & SHANGHAI STEAMSHIP CO. LTD.) 船務公司

**迪多夫庭** THEODORE FONTANE  
八月十七日由歐洲抵港—十八日啓行  
直透：橫濱。(有雪房備位)

寄收貨件如來本公司辦理經過通關手續，  
則即將貨件存，所有一切費用及過火水險等


**Japan Line**  
 直往、紐約、紐城、波士頓、費城、  
 波、的、麻。  
 兼收中南美洲、加勒比海及  
 西印度羣島貨物。  
 由日本橫濱轉航：ACAPULCO,  
 ACATULIT, FONTERENAS, CRISTOMA,  
 BURENAVIENTA, CARTAGENA,  
 BARRANQUILLA, LA GUAYRA,  
 MARACAIBO, PUERTO CABELLO, ARICA,  
 CURACAO & PORT OF SPAIN.  
 貨物付託 代理 船務  
 太古洋行  
 太古洋行 航運有限公司  
 電話：22766, 22768, 22825, 22877.

博 都

直轄、總督  
CRISTOBAL KINGSTON  
MAINT. PORT EPIRCALDES, TAPAPA  
MOBILE, NEW ORLEANS, HOUSTON,  
& GALVESTON.

貴客付貨別單至本號商買銀行大圓六幣

豐利行有限公司

電話三三三六、三三四九

總代理 川崎(株)有限公司

電話二二四〇八

九龍分行邵氏大廈二〇七室 電話六九六八

舖 連 達 行 漢口新馬路四號 電話二二四〇八

電話三三三六

八月廿一日發行

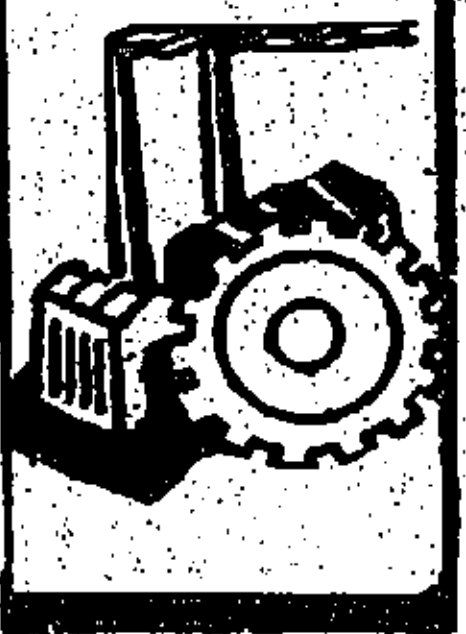
司公總代理  
 西曆一九〇六年  
 司公限有業企華永  
 五八〇式三式、四八〇式三式  
 輪快約紐司公船輪菲聯  
 羅哈士總統輪  
 PHIL. PRESIDENT KOSKA  
 八月十三日到  
 八月十三日到  
 十四日開行  
 菲列濱輪  
 PHIL. PRESIDENT GARCIA  
 八月廿九日到  
 廿一日開行  
 加西亞總統輪  
 九月十一日到  
 十三日開行  
 直航 羅省、紐約、波士頓、費城、  
 的歷。途經日本、巴拿馬。







# 工人世界



## 交通事業日益發達

### 汽車修理技工吃香

當局設汽車服務修理專門小組  
調查人力需求及提供改善措施

本港汽車事業近年來日益發達，交通事業日益發達，汽車修理技工吃香。當局設汽車服務修理專門小組，調查人力需求及提供改善措施。

## 羊毛針織工作仍旺

### 比往年却稍有遜色

本港羊毛針織工作，近來仍很興旺，比往年却稍有遜色。本港羊毛針織工作，近來仍很興旺，比往年却稍有遜色。

## 練訓職在員海

### 具用及桿貨吊

海員訓練班，近來已開辦，學員多，具用及桿貨吊。海員訓練班，近來已開辦，學員多，具用及桿貨吊。

## 解決紡織工人缺乏問題

### 首重改善待遇促進福利

棉業產業工會提出意見促請資方合作。棉業產業工會提出意見促請資方合作。

## 製造工業員工

### 約共六拾萬人

本港製造工業員工，約共六拾萬人。本港製造工業員工，約共六拾萬人。

## 青年女工

### 工作時間

青年女工工作時間，應予改善。青年女工工作時間，應予改善。

## 吸引青年

### 投身工業

吸引青年投身工業，應予鼓勵。吸引青年投身工業，應予鼓勵。

## 製造工業員工

### 約共六拾萬人

本港製造工業員工，約共六拾萬人。本港製造工業員工，約共六拾萬人。

## 青年女工

### 工作時間

青年女工工作時間，應予改善。青年女工工作時間，應予改善。

## 吸引青年

### 投身工業

吸引青年投身工業，應予鼓勵。吸引青年投身工業，應予鼓勵。

## 解決紡織工人缺乏問題

### 首重改善待遇促進福利

棉業產業工會提出意見促請資方合作。棉業產業工會提出意見促請資方合作。

## 製造工業員工

### 約共六拾萬人

本港製造工業員工，約共六拾萬人。本港製造工業員工，約共六拾萬人。

## 青年女工

### 工作時間

青年女工工作時間，應予改善。青年女工工作時間，應予改善。

## 吸引青年

### 投身工業

吸引青年投身工業，應予鼓勵。吸引青年投身工業，應予鼓勵。

## 華僑經濟

### 轉眼立秋百貨市競銷劇

夏衣電器季末清貨。夏衣電器季末清貨。

## 紐約證券即日快報

### 開市交投依然保持活勢

半小時內成交二八二萬股。半小時內成交二八二萬股。

## 日銀價格提高

### 銀塊下漲五百元

日銀價格提高，銀塊下漲五百元。日銀價格提高，銀塊下漲五百元。

## 南非貿易逆差額

### 上半年逾一億元

南非貿易逆差額，上半年逾一億元。南非貿易逆差額，上半年逾一億元。

## 華僑經濟

### 轉眼立秋百貨市競銷劇

夏衣電器季末清貨。夏衣電器季末清貨。

## 紐約證券即日快報

### 開市交投依然保持活勢

半小時內成交二八二萬股。半小時內成交二八二萬股。

## 日銀價格提高

### 銀塊下漲五百元

日銀價格提高，銀塊下漲五百元。日銀價格提高，銀塊下漲五百元。

## 華僑經濟

### 轉眼立秋百貨市競銷劇

夏衣電器季末清貨。夏衣電器季末清貨。

## 紐約證券即日快報

### 開市交投依然保持活勢

半小時內成交二八二萬股。半小時內成交二八二萬股。

## 日銀價格提高

### 銀塊下漲五百元

日銀價格提高，銀塊下漲五百元。日銀價格提高，銀塊下漲五百元。

## 南非貿易逆差額

### 上半年逾一億元

南非貿易逆差額，上半年逾一億元。南非貿易逆差額，上半年逾一億元。

## 華僑經濟

### 轉眼立秋百貨市競銷劇

夏衣電器季末清貨。夏衣電器季末清貨。

## 紐約證券即日快報

### 開市交投依然保持活勢

半小時內成交二八二萬股。半小時內成交二八二萬股。

## 日銀價格提高

### 銀塊下漲五百元

日銀價格提高，銀塊下漲五百元。日銀價格提高，銀塊下漲五百元。

## 華僑經濟

### 轉眼立秋百貨市競銷劇

夏衣電器季末清貨。夏衣電器季末清貨。

## 紐約證券即日快報

### 開市交投依然保持活勢

半小時內成交二八二萬股。半小時內成交二八二萬股。

## 日銀價格提高

### 銀塊下漲五百元

日銀價格提高，銀塊下漲五百元。日銀價格提高，銀塊下漲五百元。

## 南非貿易逆差額

### 上半年逾一億元

南非貿易逆差額，上半年逾一億元。南非貿易逆差額，上半年逾一億元。

## 華僑經濟

### 轉眼立秋百貨市競銷劇

夏衣電器季末清貨。夏衣電器季末清貨。

## 紐約證券即日快報

### 開市交投依然保持活勢

半小時內成交二八二萬股。半小時內成交二八二萬股。

## 日銀價格提高

### 銀塊下漲五百元

日銀價格提高，銀塊下漲五百元。日銀價格提高，銀塊下漲五百元。

## 華僑經濟

### 轉眼立秋百貨市競銷劇

夏衣電器季末清貨。夏衣電器季末清貨。

## 紐約證券即日快報

### 開市交投依然保持活勢

半小時內成交二八二萬股。半小時內成交二八二萬股。

## 日銀價格提高

### 銀塊下漲五百元

日銀價格提高，銀塊下漲五百元。日銀價格提高，銀塊下漲五百元。

## 南非貿易逆差額

### 上半年逾一億元

南非貿易逆差額，上半年逾一億元。南非貿易逆差額，上半年逾一億元。

## 華僑經濟

### 轉眼立秋百貨市競銷劇

夏衣電器季末清貨。夏衣電器季末清貨。

## 紐約證券即日快報

### 開市交投依然保持活勢

半小時內成交二八二萬股。半小時內成交二八二萬股。

## 日銀價格提高

### 銀塊下漲五百元

日銀價格提高，銀塊下漲五百元。日銀價格提高，銀塊下漲五百元。

## 華僑經濟

### 轉眼立秋百貨市競銷劇

夏衣電器季末清貨。夏衣電器季末清貨。

## 紐約證券即日快報

### 開市交投依然保持活勢

半小時內成交二八二萬股。半小時內成交二八二萬股。

## 日銀價格提高

### 銀塊下漲五百元

日銀價格提高，銀塊下漲五百元。日銀價格提高，銀塊下漲五百元。

## 南非貿易逆差額

### 上半年逾一億元

南非貿易逆差額，上半年逾一億元。南非貿易逆差額，上半年逾一億元。

## 華僑經濟

### 轉眼立秋百貨市競銷劇

夏衣電器季末清貨。夏衣電器季末清貨。

## 紐約證券即日快報

### 開市交投依然保持活勢

半小時內成交二八二萬股。半小時內成交二八二萬股。

## 日銀價格提高

### 銀塊下漲五百元

日銀價格提高，銀塊下漲五百元。日銀價格提高，銀塊下漲五百元。

## 華僑經濟

### 轉眼立秋百貨市競銷劇

夏衣電器季末清貨。夏衣電器季末清貨。

## 紐約證券即日快報

### 開市交投依然保持活勢

半小時內成交二八二萬股。半小時內成交二八二萬股。

## 日銀價格提高

### 銀塊下漲五百元

日銀價格提高，銀塊下漲五百元。日銀價格提高，銀塊下漲五百元。

## 南非貿易逆差額

### 上半年逾一億元

南非貿易逆差額，上半年逾一億元。南非貿易逆差額，上半年逾一億元。

## 華僑經濟

### 轉眼立秋百貨市競銷劇

夏衣電器季末清貨。夏衣電器季末清貨。

## 紐約證券即日快報

### 開市交投依然保持活勢

半小時內成交二八二萬股。半小時內成交二八二萬股。

## 日銀價格提高

### 銀塊下漲五百元

日銀價格提高，銀塊下漲五百元。日銀價格提高，銀塊下漲五百元。







### 打字

學法 公建區 招生 暑 樓式三三式中式道大 式一五八三四：話電

### 韓氏

化新數理 英文數學 韓氏 化新數理 英文數學

### 會話

學法 公建區 招生 暑 樓式三三式中式道大 式一五八三四：話電

### 五元

學法 公建區 招生 暑 樓式三三式中式道大 式一五八三四：話電

### 五元

學法 公建區 招生 暑 樓式三三式中式道大 式一五八三四：話電

### 五元

學法 公建區 招生 暑 樓式三三式中式道大 式一五八三四：話電

### 世界語文商科學校

日文·英文·法文 初、中、高級 P4-P5 初、中、高級 校址：香港皇后大道中4397-375號 電話：K 446464

### 出入口文員班

商業簿記班 實例講授適應就業 八月五號開課 尖沙咀彌敦道利華大廈二樓 電話：684729 或 681910

### 游泳

學法 公建區 招生 暑 樓式三三式中式道大 式一五八三四：話電

### 五元

學法 公建區 招生 暑 樓式三三式中式道大 式一五八三四：話電

### 五元

學法 公建區 招生 暑 樓式三三式中式道大 式一五八三四：話電

### 五元

學法 公建區 招生 暑 樓式三三式中式道大 式一五八三四：話電

### 尖沙咀漆咸道

107-109一樓 千餘尺商業用 電話677454洽

### 寫字樓出租

灣仔高士 打道175 二樓27 電話：4633或67754洽

### 工廠出租

官塘靚廠 二樓全層 電話：4633或67754洽

### 五元

學法 公建區 招生 暑 樓式三三式中式道大 式一五八三四：話電

### 五元

學法 公建區 招生 暑 樓式三三式中式道大 式一五八三四：話電

### 五元

學法 公建區 招生 暑 樓式三三式中式道大 式一五八三四：話電

### 安安時裝

誠徵男伴 誠徵女伴 誠徵男伴 誠徵女伴

### 誠徵女伴

誠徵女伴 誠徵女伴 誠徵女伴 誠徵女伴

### 影印

影印 影印 影印 影印

### 影印

影印 影印 影印 影印

### 影印

影印 影印 影印 影印

### 影印

影印 影印 影印 影印

### 按揭

按揭 按揭 按揭 按揭

### 按揭

按揭 按揭 按揭 按揭

### 按揭

按揭 按揭 按揭 按揭

### 按揭

按揭 按揭 按揭 按揭

### 按揭

按揭 按揭 按揭 按揭

### 按揭

按揭 按揭 按揭 按揭

### 按揭

按揭 按揭 按揭 按揭

### 按揭

按揭 按揭 按揭 按揭

### 按揭

按揭 按揭 按揭 按揭

### 按揭

按揭 按揭 按揭 按揭

### 按揭

按揭 按揭 按揭 按揭

### 按揭

按揭 按揭 按揭 按揭

### 按揭

按揭 按揭 按揭 按揭

### 按揭

按揭 按揭 按揭 按揭

### 按揭

按揭 按揭 按揭 按揭

### 按揭

按揭 按揭 按揭 按揭

### 按揭

按揭 按揭 按揭 按揭

### 按揭

按揭 按揭 按揭 按揭

### 按揭

按揭 按揭 按揭 按揭

### 按揭

按揭 按揭 按揭 按揭

### 按揭

按揭 按揭 按揭 按揭

### 按揭

按揭 按揭 按揭 按揭

### 按揭

按揭 按揭 按揭 按揭

### 按揭

按揭 按揭 按揭 按揭

### 按揭

按揭 按揭 按揭 按揭

### 按揭

按揭 按揭 按揭 按揭

### 按揭

按揭 按揭 按揭 按揭

### 按揭

按揭 按揭 按揭 按揭

### 按揭

按揭 按揭 按揭 按揭

### 按揭

按揭 按揭 按揭 按揭

### 按揭

按揭 按揭 按揭 按揭

### 按揭

按揭 按揭 按揭 按揭

### 按揭

按揭 按揭 按揭 按揭

### 按揭

按揭 按揭 按揭 按揭

### 按揭

按揭 按揭 按揭 按揭

### 按揭

按揭 按揭 按揭 按揭

### 按揭

按揭 按揭 按揭 按揭

### 按揭

按揭 按揭 按揭 按揭

### 按揭

按揭 按揭 按揭 按揭

### 按揭

按揭 按揭 按揭 按揭

### 按揭

按揭 按揭 按揭 按揭

### 按揭

按揭 按揭 按揭 按揭

### 按揭

按揭 按揭 按揭 按揭

### 按揭

按揭 按揭 按揭 按揭

### 按揭

按揭 按揭 按揭 按揭

### 按揭

按揭 按揭 按揭 按揭

### 按揭

按揭 按揭 按揭 按揭

### 按揭

按揭 按揭 按揭 按揭

### 按揭

按揭 按揭 按揭 按揭

### 按揭

按揭 按揭 按揭 按揭

### 按揭

按揭 按揭 按揭 按揭

### 按揭

按揭 按揭 按揭 按揭

### 按揭

按揭 按揭 按揭 按揭

### 按揭

按揭 按揭 按揭 按揭

### 按揭

按揭 按揭 按揭 按揭

### 按揭

按揭 按揭 按揭 按揭

### 按揭

按揭 按揭 按揭 按揭

### 按揭

按揭 按揭 按揭 按揭

### 按揭

按揭 按揭 按揭 按揭

### 按揭

按揭 按揭 按揭 按揭

### 按揭

按揭 按揭 按揭 按揭

### 按揭

按揭 按揭 按揭 按揭

### 按揭

按揭 按揭 按揭 按揭

### 按揭

按揭 按揭 按揭 按揭

### 按揭

按揭 按揭 按揭 按揭

### 按揭

按揭 按揭 按揭 按揭

### 按揭

按揭 按揭 按揭 按揭

### 按揭

按揭 按揭 按揭 按揭

### 按揭

按揭 按揭 按揭 按揭

### 按揭

按揭 按揭 按揭 按揭

### 按揭

按揭 按揭 按揭 按揭

### 按揭

按揭 按揭 按揭 按揭

### 按揭

按揭 按揭 按揭 按揭

### 按揭

按揭 按揭 按揭 按揭

### 按揭

按揭 按揭 按揭 按揭

### 按揭

按揭 按揭 按揭 按揭

### 按揭

按揭 按揭 按揭 按揭

### 按揭

按揭 按揭 按揭 按揭







